

Forskellige norske Gravskrifter.

Meddelt af **E. A. Thomle.**

I.

Fra Holts Kirke i Nedenæs.

Herunder hviler
 En arm
 Men udi Troen paa det
 Slagtede Guds Lams Blod
 Af Gud til Naade
 Antagen Synder
 ved Nafn
 Ulrich Schnell
 Fordum
 Kongl. Majest.
 Cancellie Raad og Proprietaire
 til
 Næss Jernverk.
 Fød d. 11. Aug. A. 1699
 Død d. 14. Septbr. A. 1770.

Her er lagt ned
 den Gud og Hver mand veed
 var i livet
 Den Gudfrygtige, ærværdige, Hederlige
 Og Wellærde, i døden Salige,
 Hr. Giert Faye
 Sogne Præst til Holts Præstegield
 med tilliggende Annexer
 Hvis lives Lys i Bergen blev tænt Anno 1693
 og
 Udslukket Her paa Holt Anno 1747.
 Hvor over mand til Hans ihukom-
 melse haver ladet Udgrave
 Dette Sande vidnesbyrd:
 Guds Frygt og Ærlighed
 med fleere Slige dyder
 I denne Kiste er lagt ned
 beed Læsere! du nyder

Det Samme vidne naar du skal
 dit Livets lys udslukke
 Da faar du sted blandt Engles tal
 Kand trøstigt Øyet Lukke.

II.

Fra Eidsfos Jernværk.

Ved Eidsfos Jernværk i Hofs Præstegjeld i Jarlsberg findes nu opstillet 3de Ligstene af støbt Jern, der tidligere have ligget paa Hofs Kirkegaard, hvorfra de i den senere Tid paa Foranledning af Eidsfos Jernværks Eiere ere transporterede til Værket, hvor de nu ere opreiste paa en liden aaben Plads foran Hovedbygningen.

Ligstenene have følgende Inscriptioner:

HER HVILER STØVET AF
 ÆGTEPARRET NILS HANSEN
 OG ELLEN HANSEN
 OG DERES DATTERSØN
 BEGGE FØDTE HAN I DECBR.
 1788 OG HUN I JULI 1785
 OG DØDE HAN D. 13
 OG HUN D. 15 MAI 1857
 PAA EIDSFOS JERNVÆRK.
 TAKNEMLIGHED
 SATTE DETTE MINDE
 OVER TROE TJENER.

*

FORGLEM IKKE
 WELB MARCUS v. BARNHOLT
 LIEUTENANT AF INFANTERIET
 SOM
 MED UFORGLEMMELOG BERØMMELSE.
 FORVALTEDE WOLDS OG EIDSFOS VÆRK
 I 12 AAR.
 OG DERFORE.
 TIL UFORGLEMMELOG SORG OG SAVNE
 DØDE DEN 10 MART: A: 1764
 I SIT ALDERS 44 AAR.
 ES. 57: V. 1.

Her under Giemmes det jordiske av
 Welædle og Welbr. Herr Andreas Dam
 Forhen Lieutenant ved Cavalleriet, men i sine
 Sidste 8 Leve Aar Forvalter ved Eidsfos Værk.
 Og det med grundig Indsigt og Habilité.
 Tiden for ham omskiftedes til Evigheden
 Den 17de Octobr. Ao 1773 I Hans Alders 46de Aar.

Usikker Verden er som Iss og Dybe Hav
 Der brister, bruser og før man kand vide av.
 See derfor til min Ven, betænk hvordan du Dømmer
 om denne vores Ven Døm kun som Christne sømmer.
 Luc. 6. V. 37.

III.

Fra Dale Kirke i Lysier.

Her gjemmes det
 Jordiske af den i Livet
 Velædle og velærværdige nu salige
 Hrr. Friderich Cimber,
 Fordum Sognepræst til Lysters Præstegjæld,
 født den 10de October 1710.
 Han blev fra Ungdom opofret til Evangelie
 Tjeneste og som Skibspræst paa Skibene Dokken
 Og Fyen forkyndede Christi Navn i Tranqvebar
 Og China og siden som Sognepræst til
 Lyster i 6 Aar, da han træt af Arbeide
 Og Svaghed afstod Kaldet og 10 Aar derefter
 Omskiftede dette Verdslige med den himmelske
 Glæde ved en salig og christelig Afskeed
 Den 18de Februari 1770.

Saa nyder da vor Salige	han vidt omkring paa denne Jord
Den Ro, som intet Menniske	forkyndet har sin Herres Ord
Har hørt og intet Øye	Med uforfalsket Iver
Har seet hvor han sin	Hvorfore han for
Frelseris Priis	Lammets Stol
Nu sjunger ud paa	Nu herlig skinner
Engleviis	Som en Sol
Med Sange af	Og evig lønnet
Det Høye	bliver.

(Paa Pladen af hans Kiste under Dale Kirkes Chor).

Her
 Hviler Stovet
 af
 Velærværdige og hølærde
 Hr. L u d o l p h K r o h n,
 Fordum Sognepræst til Lysters Kald

Født
 Ao Christi 1741 den 13. October,
 Død
 Den 28de Februari
 1795. —

(Paa hans Kiste under Dale Kirkes Chor).

Her under hviler
 udi Herren

Den hæderlig og dyderige Matrone
 E l s e b e H a n s d a a t t e r, Sal. Hr. Stefe-
 lin Reutzis, som var barnefødt udi Bergen
 16. July 1643, er saa efter Guds ubegribelige
 Raad og Villie ... Døden kaldet
 Anno 1693 d. 3. Januari —

— — — — — } ulæseligt
 — — — — — }

(Paa hendes Kiste under Dale Kirkes Chor).

Her under hviler
 udi Herren

Den hæderlige og vellærde unge Mand H a n s
 S t e v e l i n s o n R e u t z, som var barnefødt i
 Dalle Præstegaard Anno 1670 d. 7de Marti — — — —
 efter Guds Behag hedenkallit d. 1. Januari 1695 — —
 Gud forlene hannem med alle Guds — — — — —
 (de følgende 2 Linier ulæselige)

(Paa hans Kiste under Dale Kirkes Chor).

— — — — — hviler

— — — — — tøvet

— — — — — gudelskende

— — — — — øden

— — — — — Matrone

M a r i a M a d s d a t t e r S c h a r s c h o w,
 Sl. Hr. Johannis Borchsenii Enke
 som er — — — — — derop Præstegaard — — — —
 Død i — — — — — ræstegaard d. 23. Mai 1747 — —
 (Resten ulæseligt).

IV.

Fra Strand Kirke.

Her udi giemes
Til ærefuld Opstandelse
paa hiin Dag
Stovet af

Velædle og Velærværdige Herr Peder Hielm
født paa Hielmelands Præstegaard, Anno 1709.
blev Præst til Strands Kald, Anno 1734.
Gift første Gang 1734 med Dydæle(!) Jomfrue, Anne Rose
en dater, af Velærværdige Herr Peder Rose,
dette Ægteskab, som vared i 33 Aar har han
avld(!) med hende 9 Sønner og 1 Datter
af hvilke endnu leve 2 Sønner og 1 Datter.
indloed sig andengang udi Ægteskab med Enken
Inger Biørens Datter Fossand Anno 1767
Han døde paa Ugelie, den 19de Junij Anno 1781.
i hans Alder 72 Aar
været paa Strand, Præst i 47 Aaar(!)

Ved Breden af din Grav, vi vore Taarer yder
Vi see vor egen død, aftægnt(!) i dit Liig
Vi falde og til Stov, naar Himlens Vink det byder
Men hisset skal vi dog i glæde finde dig.

V.

Fra Stavanger Domkirke.

Atter
et Bevis paa vor Dodelighed.
atter
en Stadfæstelse paa den Sandhed
Ingen Alder er sikker mod Døden!
thi dersom
Ungdom, Skjønhed, Sundhed og Styrke
kunde sat Grændser for dette Skaberens Bud:
Du skal døe!
Da skulle vi enda lenge ventet
førend vi her havde fundet
JAKOB KIELLAND SMITH

en Søn
 af Kiøb- og Handelsmand i Stavanger
 Hr. Lorentz Ankerman Smith
 og
 Mad^{me} Margaretha Smith, fød Kielland,
 Fød den 9de December 1778
 Død den 28de September 1790
 efter 14 Dages Sygdom i Børnekopperne.

Læser!

Lad denne unge, der saae ud som Sundheden selv,
 erindre dig om at ingen er sikker mod Døden.
 Hans uskyldige Alder minde dig om,
 den uskyldige Vandel du maa føre,
 om du vil tækkes Herren.

En Amindelse

af

Den i Livet Høyædle og Velbaarne

Nu af Engle Himmel baarne

Frøken HENRIETTA WILHELMINE von SMITH

Givet af Gud

Ved naturlig Fødsel d: XII Febr. Ao MDCCLXIII

Til

Høyædle og Velbaarne Forældre

Hr. Oberste MICHAEL von SMITH

og

Frue HELENA MARGARETA Fød von KROGH

Begavet af Gud

Over sædvanlig Alders Maade

Derfor

En Øyens Lyst for Sine

Et stort Haab for mange

En høytelsket Bruud for sin Frelser

Af Hvilken

Af hentet til den Himmelske Bruude Sahl

d. XXI Martii Ao MDCCLXXI.

Dødens Dag bedre end Fødsels Dag.

Præd. Cap. VII v. I.

Herunder hviler det Jordiske

af den i Livet

Velædle og Velfornemme

Døden

Overrumpler Haabet.

Denne Sandhed

Vidner det Forvisnelige Som her Hviler

Af

Velædle nu Salige Madame

Ide Christana Petersen von Fyren

fød Hillemann

Hvis Siæl løst fra Støvet forlod Haabets Land

I sin Alders 51de Aar

Som eeneste Barn blev Hun sin Moders Haab

den første Decembris 1744

Men Faders Lyst og stytte indtil Han naaede

Haabets Grændser

Et haabefuldt Ægteskabs Baand blev knyttet

Med Kongl. Maysts Octroyeret Fyrforvalter

den Velædle og i Sorgen efterlevende

Hr. Henrich Petersen von Fyren,

der af en Son og en Datter ere forud paa Samlingspladsen

Som savner i Hende

en huuslig og flittig Martha

en troe og forstandig Raadgiverinde

Stedse omhyggelig

Men eene for at være

en virksom Medhielp for sin Mand

og trofast Stytte for sit Huus

Hun naade Ævighedens Grændser

den 16de February 1795

og der ved

Enden af alle Bekymringer

og Maalet af Livets Møyer

Aabenbaringens

14. Cap. 13. Vers.

— —

Her hviler

den i livet yndelige og

Elskelige i døden Savnede

dog Salige

Sophia Dorothea von Fyren

fød den 15de October 1746
Død den 27de Juny 1749.

Stat og læs at ey maa glemmes
Den hvis støv her under glemmes
Som et evighedens Frøe
Da mit blomster at fornøye
Just begyndte venners øye
visnede og blev til høe

Jeg var manges lyst og glæde
og mit korte liv en Kiæde
ud af ungdoms yndighed.
De sin egen ven mig kaldte
Men mig herren selv udvalte
Til sin ven i evighed

Undres ey jeg saa mig skyndte
Sørger ey mig Jesus yndte
og for Ungdoms korte Aar
Vil en evig glæde give
Mit farvel skal dette blive
Jeg i Herrens glæde gaar.

Læser

følg med Tanken
til den vigtige Time
der lærer

hvad Vi her saa vanskelig vil begribe,
At Vi ere Støv og forgiængelige,
Saa vil Vi ey glemme at skikke os til
denne allervigtigste blant Dagene
da denne Leerhytte opfordrer Siælen til at Flytte,
da Vi overtræder i en langt anden Verden end denne,
der vort ævige Vel bestemmes.

Herom minder disse Jordiske Levninger
af Fordum Velædle nu Salige

Hr. GABRIEL KIRSEBOM KIELLAND

Kiøbmand og Stemplet Papirs Forvalter i Stavanger
fød i Sogndahl den 16de Descember 1724

Af Forældrene Hr. JAN KIELLAND og FRØKEN KIRSEBOM
Der deelede Livet og Lykkens Gode i første kiærlige Ægteskab
med Jomfrue MARGARETHA MARIA LUND,

Som han indgik den 7de Decembr 1753.
 Hvis Dyd og Ynde lever blant Os
 i hendes fire efterladte dybsorgende Dottre,
 i andet .Egteskab sluttet den 12te Juli 1763
 med Velædle Jomfrue BERGITHA NYRUP PETERSEN von FYREN
 en frugtbar Moder til 10 Børn
 Men nu høyst bedrøvet Enke med trende Sønner og trende Dottre,
 der tidlig maa Savne
 En gudfrygtig utrættelig og kiærlig Mand og Fader
 det almindelige
 en god Borger og retskaffen Menneske Ven,
 De Fattige og Forladte
 En trofast Hjelper og medlidende Velgiører
 Da Livets Traad løsnedes ved en sagte og salig Død den 5te September 1780.

Du flyttes da til Livets Land,
 Hvor intet Dig mer krænke kand,
 Vort Tab vi føle ved din Død,
 Ja hver som dig at kiende nød,
 Dit Minde blant Os staar igjen,
 Retskafter Fader Mand og Ven!

Her hviler Stovet
 af
 Gabriel Kielland
 Første Føde Søn af Velædle Mad^me A. D. Kielland
 fød Kruse,
 I Egteskab med Kiøbmand S. T. Hr Jan Kielland
 Fød den 30te Septbr 1794. Dod den 22 May 1795

Jeg var manges Lyst og Glæde
 Og mit korte Liv en Kiæde
 Ud af Ungdoms Yndighed.
 De sin egen Lyst mig kaldte
 Men mig Herren selv Udvalgte
 Til sin Ven af Evighed.

Undres ey ieg mig saa skyndte
 Sorger ey mig Jesu yndte
 Og for Ungdoms korte Vaar
 Vil en evig Glæde give
 Mit Farvel skal dette blive
 Jeg til Herrens Glæde gaar.

Opmærksomme | kom og see | Her under dette Laag findes | Et
 brekket Blomster, En visnet Rose | Som faldt for Dødens Lee | I sine
 Dage — — — — — Liig Lilierne spiredede hun i Livets første Mor-
 gen | Men endnu før Midagssoel gik op | fandt hun bort visnet(?)
 omkring | Her ser du kun Levningerne af den Jordiske Hytte | Som
 I Livet [var en] Deel af | Jomfr. KAREN ANKERMAN SMITH |
 En elsket [Datter af] her LORENS ANKERMAN SMITH og
 MARGARETA KIELLAND | Saa glad som de saa hende begynde |
 • Sit Lives Løbebane den 13. | Saa bedrøvet saa de
 hende iele [ud af] deres arme den 12. Febr. 1783 | — — — — —
 — — — — — | — — — — — er kronet med Seyer | Næsten
 forend Striden var begyndt | Meget heller — — g til Tak imod det
 kierlige Forsyn | Som tog elskede Plante i Hus | — — —
 — — — — — Blomster i Lye | — — — — — | Men kun
 undraget fra det tilkommende Onde | — — — — —
 Græd ey for mig saa raaber hun | fra Rolighedens stille bolig |
 Jeg sover sødt Jeg hviler roelig | Mig denne Roe da ey misund |
 Min Siæl af Lænsel (sic) hastet ud | Fra verdens Tumel, sorg og
 Møye | En bædre Deel nu har i Eye | Jeg lever hist som Jesu | Brud.

Dødelige!

Her seer Du

Intet usædvanligt Syn

Ikkun en Bekræftelse paa den Sandhed

Hidtil og ikke længere [kan] Du komme

Men

Udøver Du Dyd og Retskaffenhed

da er du paa

Veyen til den evige Salighed

bestræb Dig derfor — — — — naar du — — — —

saa gjorde den som hviler Her

Velædle Madame Anna Margaretha Cordsen

fød Poulsen

Hun saae første gang dette Verdens Lys den — — — — Martii 1744

Tvende Gange var hun gift første gang Aar 1767

med Skibs Capitain Velædle Hr. O[le En]gelsen

Men han døde Aar 17 — —

Anden gang Aar [1774 den 18. O]ctober
 med kiøbmand Velædle Hr. Søren Cordsen i Stavanger
 med Trende i det kierligste Ægteskab avlede Sønner

Som
 begræde Savnet af
 Den beste Kone Den ømmeste Moder.
 Efter at Hun med den vennefulde Omgang i 29 Aar
 havde deelt sande Ægteskabelige Glæder
 Med en Høytelsket Mand
 Forlod Hun denne Verden den 12. December 1803
 I sin Alders 59 Aar og 9 Maaneder
 Hun var
 Som Hustrue alt hvad en Mand kand ønske,
 Som Moder den ømmeste og kierligste— — — —
 Som Hendes Død var saa var — — — — —
 Stille og Gudhengiven
 Hendes Character var Redelig — — lidende-Godmodig
 I Løvter var Hun trofast, I Venskab oprigtig
 Hun følte den Trængendes Nød og havde Hierte og Evne at hielpe.
 Hun hvile i Fred! Hendes Gierninger følge med hende.

Merk.
 Her Hviler
 Een
 Af Gud høyst behagelig
 Af een hver bekiendt sær elskelig
 Jomfrue
 Jomfr: BIRGITTA NYROP von FYREN
 Fød den 3die October 1734
 Død den 29 November 1737.

Før hun i wuggen kom da fristed Dødsens Skygge
 Gud gav dog liv og daab paa salighed at bygge.
 Der yndet blev af hver da hun i live var
 Nu cronet er af Gud som Sielen favned har.
 Hun sover nu i Fred heel fri fra verdslig møye
 Da hun i Jesu Troe her lukkede sit øye
 Hans Aands Oplysning fandt, i live lod det se
 Med Engle Maal og Sang Nu herlig ligner de.

VI.

Fra Bergens Musæum.

Nedenstaaende Indskrifter er i sin Tid meddelt af Conservator ved
Bergens Museum, afd. Cand. jur. A. Lorange.

Det, Himmelske
Er, indtagen, til Herlighed,
Det, Jordiske,
Her, udi, lagt, til, Forkrænkelighed,
, min,
Welædle, og, Høyærværdige,
Mag: C l e m e n s S c h m i d t.
Fordum, Biskop, over, Bergens, Stift, udi 7 Aar
Ikke, uden, et, berømmeligt, Eftærmæle
udi Werden

Som, tog, imod Ham, udi, Schanderborg, d. 2. Febr. Aar 1671

Nød, Ham, udi 52 Aar, 10 Maander 24 Dage

Indtil, Himlen, affordrede, Ham, d. 26 Decembr: Aar 1723.

Træd, lærde, Werden, frem, her, Kand, du, Den, beskue,
Som, Brændte, Sole-Klar, af, hellig-nidkiær, Lue.
Stor Wiisdoms, Miidel-Punct, og Skriftens fyndig, Tolck
Som, ikke, glemmes, skal, af leg, og, lærde, Folk,
Theologus, Rabin, Historicus, Ebræer
Een, Arithmeticus, Poëte, Syrer, Græcer
Een Geometricus, Astronomus, Jurist.
Een dygtig, Biscop, Proust, een Præst.
og, een Lingvist.

(Indridset paa en oval, godt forgyldt Kobberplade).

Her udi hviler

Den i Livet Høyædle og Høyærværdige, nu Himmel Salige
Herre

Hr. Marcus Müller

Deres Kongelige Maj. til Danmark og Norge Fordum Høybetroede
Biskop over | Bergens Stift Fød aar 1684 d. 7de Febr: og dod aar
1731 sinde (??) Decembr. i sit Biskoppelige | Værdigheds 8de aar
og Sit alders 47de aar 10 Maaneder og 4 Dage.

Saa Far du Edle Sjæl, Forlad Dit Huus og Boelig
 Som Du har Styret her Sagtmodig, From og Troelig,
 Far, Sog hos Gud den roe, Som Werden Negted Dig,
 Men glem ei Legemet, som vorder Engle lig.
 Glem ei Du Dyre Skat, at her Dit Leerkar Hviiler
 Hvoraf Du Til vor Graad, Men til Din Glæde Iiler
 Wed Din Forflyttelse Forandres Legemet
 og til en liden Pragt har et udziiret bret
 Thi her mand Giemmer Kun dit Støv, Din Muld og Hytte
 Hvor fra med Smerte Mand Dig Saa Saa Snart at flytte
 ach! alt For tiilig bort; ach! alt for Snart Mand Saae
 at Din Fuldkommenhed tog Engle-Winger Paa.
 Dog Skal dit øde Huus med Engle Pragt i Føres,
 naar der Skal Lutter Fryd ved Den Forsamling Høres,
 og all den Qvale Du I Werden Taalig Bar
 Till Liise, ære Fred Sig da Forvandlet Har.
 Dog Skal Din Egenskab og Qualiteter Priises
 End og af avind Selv, Saa lenge der kand wiises
 Det Mindste Tegn af Hvis i Bergens By og Stifft
 Wor Biskop Müller har lædt See af Aandens Drifft
 Derfor Hans Legeme ei Graven Saa Skal Decke
 Gud Jo af Disse boor Skal Ham Igien opvecke
 Thi See min Plade an, Den wiiser Marci Navn
 Der som en Løve wandt, og fandt i Löven Gavn
 Thi wor Evangelist For Døden ei war bange
 Han widste at den var kun Judæ løves fange
 Han derfor trøsted Sig wed den Triumph og Magt
 Som under fødder har vor Sidste fiende lagt.
 Saa far du Edle Siæl til Himmel Fryd og boelig
 Lad Legemet en Stund i Jordan huile Roelig
 Din Guds frygt, Fromhed og Oprigtighed Skal Staa
 I Ære-Minde, mens mand kand en Biskop faae.

Filiali Pietate
 Posuit ut præ moerore potuit
 cliens humillissius
 Marcus Laurentius
 Lyders |:

(Indridset paa en stor oval Kobberplade).

HER HVILER : HÆDERLIG : OCH : HOIG
 LÆRD : MAND : DOCTOR : NIELS : PAASKE
 SOM WOR : BISKOP : HERVDI : BERGEN :
 WDI : XX : AAR : HANS ALDER : LXVIII :
 GVD : GIEVE : HANNEM : MED : ALLE
 TROE : CHRISTNE : EN : SALIG :
 OPSTANDELSE : DØDE : ANNO : CHRISTI
 MDCXXXVI : DEN : 31 MAIVS.

(Kobberplade paa en Kiste, der var begravet midt under Korbuen i
 Bergens Domkirke. Tavlen omgivet af 4 Engle).

HER : HVILER : SALIG : I : HERREN : ERLIG : OCH
 WELAGT : MAND : CHRISTEN : SØERENSØN :
 WIB : TOPP : FORDVM : RADMAND : HER : I : BERGEN :
 SOM : WAR : FØD : EFTER : CHRISTI : FØDSELS : AAR
 1576 : OC : HER : I : BERGEN : ER : HENSOFTVET : I :
 HERREN : DEN : 21 : IVNJI : 1636 : GVD :
 FORLENE : HANEM : MED : ALLE : CHRISTNE
 EN : GLEDELIG : OPSTANDELSE AMEN :

(Kobberplade fra Bergens Domkirke 1883).

Her giemmes
 De efterladte Levninger
 Af
 Den i Livet
 Udi alle Tilfælde Taalmodige
 Nu i Gud salig hvilende
 Høyædle og Velbyrdige
 Hr Christen Flor.
 Hans Kongl. Maiestets til Dannemarck og Norge
 Velbetroed Justice- og Cammer Raad, samt
 Told og Consumptions Inspecteur ved
 Kjøbenhavns Toldbod
 fød
 Paa Strøms- øe
 Den 4de Octobris 1686
 Død
 Udi Bergen
 Den 17de Decembris 1750
 Udi sit Alders 65 i Aar
 Sørges nu af sin efterlevende 3die Egtefelle.
 samt 8 Børen

Du salig Christen Flor, som nu er Christi bleven
 Og ved din søde Død i Livsens Bog indskreven

Dit Haab var Sielens Trøst, en Forskrift ud af Gud
 som skrev dig i sin Haand og sletted Synden ud
 Din Sjæl bær evig Flor blandt Livsens Himmel Knipper
 Din Herlighed ei meer, end Himlens Gud du slipper
 Dit Flor, der sær til sidst fant haarde Pust og Stød
 Nu slukker all Fortred med Livsens Strøm saa sød
 Gud sørge selv for os, som Flor nu haardest savner
 Gud set os i det Flor, som Du Kand see Os gavner
 Naar Livets Flor gaar ud i Himlens Flore-Flok
 Sæt os Hvor Vi har Flor
 Og ævig Velstand Nok.

(Indridset paa en stor oval Messingplade, fra Bergens Domkirke 1883.)

Her under Gjemmes
 Ormenes Bytte
 Jordens Laan og Evighedens Eyendom
 Levninger af mig
 Sophie von de Velde
 der blev Fød
 den 23de Martj 1717
 Foreenet i Ægteskab
 Med forrige Major og Stadshauptmand
 Berend Frøchen.

Hvor ved ieg blev en lyksalig Moder til Sex egne og Sex Sted Børn
 hvoraf tvende værdige Døttre af de første og tvende Sønner og en Datter af de Sidste
 i al timelig Velstand overlever Mit Støv
 Jeg var et glad Exempel paa den Lyksalighed Som Verden skjænker
 Thi ubesørget endte ieg mit aldrende livs løbe Bane
 Under en elskværdig Datters ømme og daglige Tilsyn og Pleie
 Alt Saa da intet vigtiger Ønske var tilbage for mig
 End at døe rolig og Vel
 Saa afgav ieg og med al Siæls Rolighed den Sidste Livets Pust
 den 21de Juli 1787.
 og der ved kan afgive et usvigeligt [Bevis?] Paa den Sandhed
 at
 Vel fød er en Trøst
 bædre vel opdragen
 vel gift er høist lyst
 vel død er hele Sagen.

(Indridset paa en stor oval Kobber- eller Messingplade, fra Bergens Domkirke 1883).

IOHANAM : II : C :
 ICH BIN : DIE : AVFER :
 STEHVNGE : VNDE : DAS :
 LEBENT : WER : ANMICH : GLEVBET :
 DER : WERT : LEBEN : OB : ER : GELICH :
 STVRBE : VND : WER : DALEBET : VNDT
 GLEVBET : AN : MICH : DER : WERT : NVMER : STERBEN
 HIR : VNDER LIC HT : BEGRAFEN
 HANS : KARSTENS IS ENSLABEN
 Ao : 1638 DEN Bomærke¹⁾ DEN 21 MARTY
 VN DESIN FROVWE AGATE : MANS DOTER
 IS : ENSLABEN Ao 1625 DEN 28 OCTOBR
 Ao 1600 DEN : 28 MAIVS STARF HARTICH : HANSEN
 Ao 1600 DEN : 18 IVNIVS STARR : TRINNE :
 HANS DOTER Ao 1600 DEN : 18 : IVLIVS
 STARF GERDRVDT HANS DOTER
 Ao 1602 DEN 31 IVLIVS
 STARF GERDRVDT :
 HANS DOTTER :

og i Omkredsen:

ICH : WEDT : DADT : MIN : ERLOSER : LEBET : VNDE : ER :
 WIRDt : MICH : HER : NACH : AVS : DER : ERDEN : AVFER :
 WECKEN : 10 : B : AM : 19 :

Død

du er Bliid [— — —]
 dine Boliger ere Fredens Boliger
 der igjennem leder Du os bag [— — — — —]
 og det store Forhæng [— — — — —]
 Du er Støvets Welgjører
 Saaledes blev du anseet
 af
 denne 86 Aar gamle Olding
 af
 denne Hædersmand
 Herr Justitsraad og forhen
 værende General Toldforvalter
 Hans Ramshardt
 hvis Støv hiemmes i disse Fiæle
 derfor
 ventede han dig med Længsel og Glæde

¹⁾ Denne Ligtavle har været længe paa Musæet, men er ei journaliseret, saa det ikke vides hvorfra den er kommen; Bomærket viser sig ved nærmere Betragtning at have et Kors oventil og har Form omtr. som et Anker.

Dette Støv var engang virk Somt
 til Sit og Fleeres Wel
 I Sit Ansigts Swed fandt det Jordiske Welsignelser
 Ærlig i Wandel fremdrog det Livet
 under til voxende Welstand
 og tredt av Sin Tids Byrder
 ved Guds Bistand
 Seire(n?) de over Sine Fienders Ønsker
 Gik det ind til Guds Folks Hvile.
 Saadant Eftermæle opretter ieg her
 vor afdøde Medborger
 Den i Livet Welædle Welfornemme
 Hr Daniel Danielsen Wallem
 fød i Stavanger Lehn paa Aardahl
 den 22de Januarii 1725

Fød til at være Bonde, disse Sande Hæders mænd
 over Steg Han ved en utrættelig Wind Skibelighed Sin Stand
 og blev en agtet og redelig Borger i Bergen.
 Hans Handel lykkedes, endog til Overflod
 Hans Ægteskab vel-Signedes med 8 Born
 En Søn og 3 Døttre av disse tillige med Sin Moder
 overleve, Signe Hans Støv
 og besørge dets Bortgang
 den 5te April, 1792

Død for dig alt Kiød maa segne
 for dig Waarens Roser blegne
 Kraftløs Olding fældes ned
 Grav! du gjør os alle Liige
 Lige høye lige rige
 Støv er her vor Herlighed.

Men vi har et Liv i vente
 hvor vi varig Fryd indhente
 Smerter knuse dette Leer
 fri vor Aand paa Weyrets Winger
 op til Salighed Sig Svinger
 herlig gjort Sin Skaber seer!!!

(Indridset paa en stor oval Messingplade, fra Bergens Domkirke 1883).

HER : HVILER : ERLIG : OG : WELACHT : MAND :
 JØRGEN : JØRGEN : SØN : FORDOM : KONG. MAYTZ
 FOVGET : OFVER : SUNDFIORD : LEHN : SOM : ER :
 FØD : ANNO 1588 : IN : IVNY : OG : DØDE : DEN : 16 :
 SEPTEMBRIS : ANNO : 1633 : VDI : HANS : ALDERS
 45 AAR : OG : TRE : MAANEDER : HVIS : SLÆL : GUD
 BEVARE : OG : GIFVE : HANNOM : MED : ALLE : TRO :
 CHRISTNE EN : GLÆDELIG : OG : ÆREFVLD : OP
 STANDELSE TIL : DET : EVIGE : LYF : AMEN.

(Indridset paa en firkantet Kobberplade svarende til den fra Biskop Paaskes
 Kiste, fra Bergens Domkirke 1883).

I Kirkeværgens Journal findes følgende Oplysning om nogle
 Ligkister, der fandtes i Kjælderen under S t. M a r i æ Kirke i Ber-
 gen, men i 1859 blev begravede paa Kirkegaarden:

»14. Novbr. 1859 blev ifølge Stiftsdirektionens Beslutning 17
 store og smaa Ligkister, som befandtes i Kjælderen (mellem tvende
 af Sidegangens Arkader), udbragte og nedsatte i en stor Grav paa
 den østre Side af Kirkegaarden langs med Ringmuren, som vender
 mod Øvregaden. Endel af Kisterne vare forsynede med Plader,
 der indeholdt Navnene paa de afdøde, hvis jordiske Levninger her
 vare hensatte.

Disse vare:

1. Christopher Hansen Hiort, fød i Kjøbenhavn 1669, død i
 Kjøbenhavn 1670.
2. Hofjunker Siegfried Lilienschjold, fød 1697, død 1739.
3. Hans Weinmann, Ridder, fordum General af Infanteriet og
 Kommandant paa Bergenhus Fæstning, fød i Kjøbenhavn
 1666, død i Bergen 1759.
4. Ingeborg Maria de Knagenhielm fød 24. Decbr. 1698, død 20.
 Januar 1761.
5. Fru Sophie Amalie, fød Tuchsén, Enke efter General Weinmann,
 fød 1699, død 1775.
6. Peter Christian Krog, Kapt. af Infanteriet fød 1721, død 1783.
7. Fru Marthe Krog, fød Meyer, fød 1706, død 1797.
8. Johannes Ludovicus Fischer, Doctor Medicinæ, død 1800.